

Jabra Elite 2



Instrukcja obsługi

© 2021 GN Audio A/S. Wszystkie prawa zastrzeżone. Jabra® jest znakiem towarowym GN Audio A/S. Znak słowny i logo Bluetooth® są zarejestrowanymi znakami towarowymi należącymi do firmy Bluetooth SIG Inc. i ich wykorzystywanie przez firmę GN Audio A/S podlega licencji.

Wyprodukowano w Chinach

MODEL: OTE150R/OTE150L/
CPB150



Deklaracja zgodności jest dostępna na stronie internetowej
www.jabra.pl/doc

1. Witamy.....	5
2. Omówienie produktu Jabra Elite 2	6
2.1 Dołączone akcesoria	
3. Sposób noszenia.....	8
3.1 Wymiana wkładek dousznych EarGel	
4. Ładowanie	10
4.1 Ładowanie słuchawek dousznych	
4.2 Szybkie ładowanie słuchawek dousznych	
4.3 Ładowanie futerału ładującego przy użyciu kabla USB	
5. Sygnalizacja diodowa	13
6. Jak parować	15
6.1 Parowanie z urządzeniem mobilnym	
7. Obsługa	16
7.1 Wyłączanie/włączanie słuchawek dousznych	
7.2 Obsługa muzyki	
7.3 Obsługa połączeń	
7.4 Obsługa asystenta głosowego	
7.5 Odtwarzanie utworów Spotify za jednym dotknięciem	
7.6 Słuchawki douszne w trybie mono	
7.7 Tryb uśpienia	
7.8 Obsługa wielu połączeń	

7.9	Aktualizacja oprogramowania sprzętowego	
7.10	Resetowanie słuchawek dousznych	
8.	Aplikacja Jabra Sound+	25
9.	Pomoc	26
9.1	Często zadawane pytania (FAQ)	
9.2	Konserwacja słuchawek dousznych	
9.3	Akcesoria zastępcze	
9.4	Używanie zastępczych słuchawek dousznych	
9.5	Użytkowanie zastępczego futerału ładującego	

1. Witamy

Dziękujemy za korzystanie z urządzenia Jabra Elite 2 i mamy nadzieję, że będzie ono przyjemne.

Cechy produktu Jabra Elite 2

- Muzyka taka, jak chcesz i potężne basy, gdy pozostajesz w ruchu.
- Technologia 2-mikrofonowa zapewnia krystalicznie czyste rozmowy.
- Elegancki duński design i wygodne dopasowanie.
- Wkładki oferują do 7 h pracy baterii, a łącznie 21 h z futerałem ładującym.
- Zaprojektowane z myślą o tłumieniu hałasu.
- Ochrona przeciwdeszczowa klasy IP55 oraz 2-letnia gwarancja*.
- Asystentka Alexa** za dotknięciem palca. Dotknij, aby aktywować asystentkę Alexa oraz funkcję odtwarzania utworów Spotify za jednym dotknięciem.***

* Przeciwno działaniu wody i kurzu (wymagana rejestracja w aplikacji Jabra Sound+)

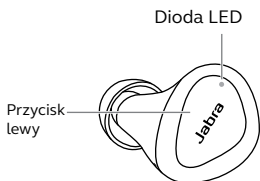
** Asystentka głosowa Alexa i funkcje dostępne wyłącznie w systemie operacyjnym Android w wersji 6.0 lub wyższej

*** Funkcje natychmiastowej aktywacji asystentki Alexa i odtwarzania utworów Spotify za jednym dotknięciem są dostępne jedynie na urządzeniach z systemem Android

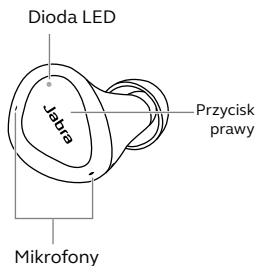
2. Omówienie produktu Jabra Elite 2

Słuchawki douszne Jabra Elite 2

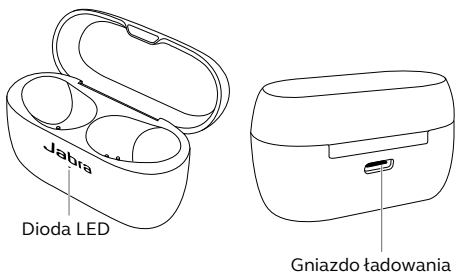
LEWA SŁUCHAWKA DOUSZNA



PRAWA SŁUCHAWKA DOUSZNA

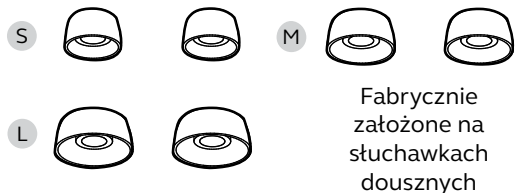


Futerak ładujący

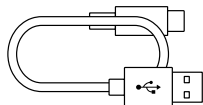


2.1 Dołączone akcesoria

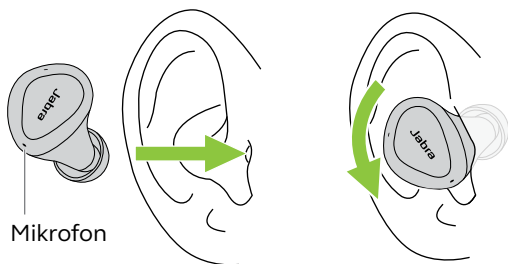
Wkładki EarGel



Przewód do ładowania USB-C



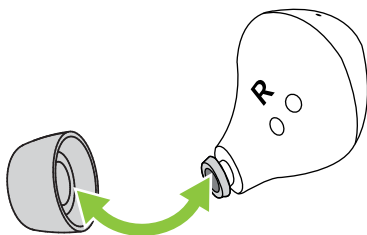
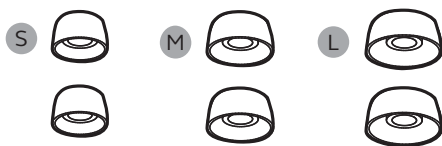
3. Sposób noszenia



Umieść delikatnie obie słuchawki w uszach.
Ustaw mikrofon na prawej słuchawce w pobliżu ust.

3.1 Wymiana wkładek dousznych EarGel

Aby zapewnić odpowiedni odbiór dźwięku, zaleca się wypróbowanie wszystkich rozmiarów wkładek dousznych. Słuchawka powinna leżeć w uchu lekko i wygodnie. Fabrycznie na słuchawki douszne założone są średnie wkładki EarGel.



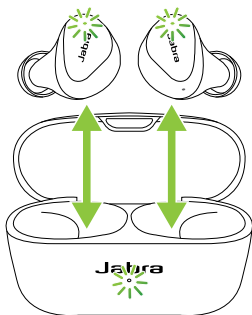
4. Ładowanie

Zestaw słuchawkowy Jabra Elite 2 oferuje do 7 godzin pracy baterii i zapewnia do 21 godzin dzięki futerałowi ładującemu i funkcji szybkiego ładowania.

4.1 Ładowanie słuchawek dousznych

Umieść słuchawki douszne w futerał ładującym i zamknij pokrywę. Całkowity czas ładowania słuchawek dousznych wynosi do 2 godzin.

Po wyjęciu słuchawek dousznych z futerału ładującego wskaźniki LED na słuchawkach będą świecić na czerwono, żółto lub zielono, aby wskazać ich stan baterii. Dioda LED z przodu futerału ładującego wskazuje stan jego baterii.



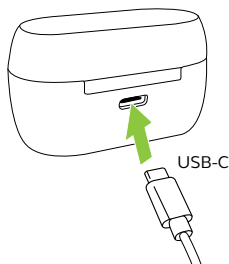
4.2 Szybkie ładowanie słuchawek dousznych

Gdy stan naładowania baterii słuchawek dousznych jest niski, umieszczenie ich w futerale ładującym na 10 minut zapewni do 60 minut pracy. Szybkie ładowanie słuchawek dousznych wymaga, aby bateria futerału ładującego była naładowana co najmniej w 30%.

Bieżący stan baterii w słuchawkach dousznych można sprawdzić w aplikacji Jabra Sound+.

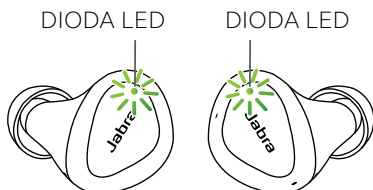
4.3 Ładowanie futerału ładującego przy użyciu kabla USB

Podłącz dostarczony przewód do ładowania USB-A do futerału ładującego oraz źródła zasilania z gniazdem USB-A lub certyfikowanej ładowarki. Całkowity czas ładowania słuchawek dousznych i futerału ładującego wynosi do 3 godzin (w zależności od zastosowanej ładowarki)



Zalecamy ładowanie słuchawek dousznych przy użyciu zasilaczy o napięciu 5 V \pm 0,25 V i maksymalnym natężeniu prądu poniżej 2 A. Nie zalecamy ładowania słuchawek dousznych, ani futerału ładującego przy użyciu zasilaczy o wyższym napięciu.

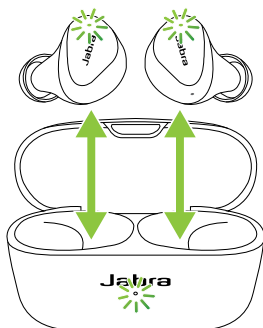
5. Sygnalizacja diodowa



STAN SŁUCHAWEK DOUSZNYCH

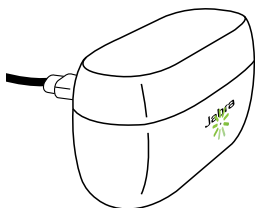
- Wysoki stan baterii/
zasilanie włączone
- Średni stan baterii
- Niski stan baterii

- Zasilanie wyłączone
- Parowanie
- Resetowanie/Aktualizacja
oprogramowania
sprzętowego



STAN BATERII PODCZAS WKŁADANIA/ WYJMOWANIA FUTERAŁU ŁADUJĄCEGO

- Wysoki stan baterii
- Średni stan baterii
- Niski stan baterii
- Bardzo niski stan baterii
(słuchawki się nie ładują)

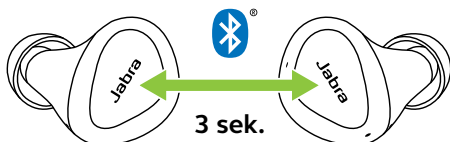


STAN ŁADOWANIA
FUTERAŁU ŁADUJĄCEGO
PRZY UŻYCIU KABLA USB

-  Wysoki stan baterii
-  Średni stan baterii
-  Niski stan baterii
-  Bateria całkowicie naładowana

6. Jak parować

6.1 Parowanie z urządzeniem mobilnym

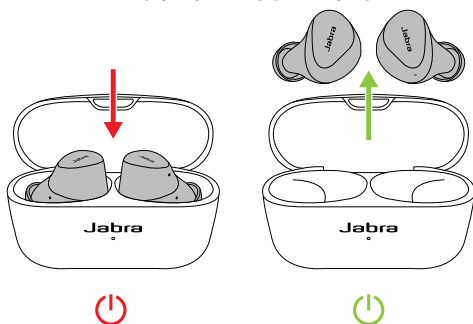


1. Włącz słuchawek douszne poprzez wyjęcie ich z futerału ładującego. Możesz również nacisnąć jednocześnie **lewy** i **prawy** przycisk, aby włączyć słuchawki douszne.
2. Naciśnij i przytrzymaj (3 s) jednocześnie **lewy** i **prawy** przycisk, aż dioda LED na słuchawce dousznej zacznie migać na niebiesko. Słuchawki douszne są teraz gotowe do sparowania z telefonem.
3. Aby dokończyć proces parowania urządzenia, przejdź do menu Bluetooth na smartfonie i wybierz Jabra Elite 2 z listy dostępnych urządzeń.

7. Obsługa

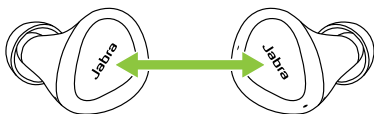
7.1 Wyłączanie/włączanie słuchawek dousznych

Aby wyłączyć słuchawek douszne, umieść je w futerale ładującym. Wyjmij słuchawki douszne z futerału ładującego, aby je włączyć.

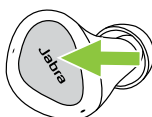
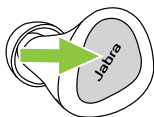


Aby ręcznie wyłączyć słuchawki douszne, naciśnij równocześnie **lewy** i **prawy** przycisk lub w trybie mono naciśnij i przytrzymaj (przez 5 sek.) **lewy** lub **prawy** przycisk.

Aby ręcznie włączyć lewą lub prawą słuchawkę douszną, naciśnij **lewy** lub **prawy** przycisk.

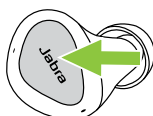
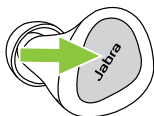


7.2 Obsługa muzyki



Lewa słuchawka douszna	Funkcja	Prawa słuchawka douszna
Naciśnij lewy lub prawy przycisk, gdy nie prowadzisz rozmowy	Odtwarzanie/ wstrzymywanie odtwarzania muzyki	Naciśnij lewy lub prawy przycisk, gdy nie prowadzisz rozmowy
	Zwiększanie głośności	Naciśnij i przytrzymaj przycisk prawy
Naciśnij i przytrzymaj przycisk lewy	Zmniejszanie głośności	
Dwukrotnie naciśnij przycisk lewy , słuchając muzyki	Następny utwór	
Trzykrotnie naciśnij lewy przycisk podczas słuchania muzyki	Ponowne odtwarzanie utworu lub poprzedniego utworu	
Powtórz, aby przejść do poprzedniego utworu		

7.3 Obsługa połączeń

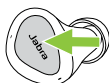


Lewa słuchawka douszna	Funkcja	Prawa słuchawka douszna
Naciśnij lewy lub prawy przycisk	Odbieranie połączenia	Naciśnij lewy lub prawy przycisk
Dwukrotnie naciśnij lewy lub prawy przycisk	Kończenie/ odrzucanie połączenia	Dwukrotnie naciśnij lewy lub prawy przycisk
Naciśnij lewy lub prawy przycisk	Wyciszenie/ włączanie mikrofonu	Naciśnij lewy lub prawy przycisk
	Zwiększanie głośności	Naciśnij i przytrzymaj przycisk prawy
Naciśnij i przytrzymaj przycisk lewy	Zmniejszanie głośności	

7.4 Obsługa asystenta głosowego

Przycisk prawy

Asystent głosowy



Włączanie asystenta głosowego (tj. Siri, Asystent Google, Alexa*)

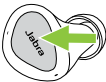
Dwukrotnie naciśnij przycisk **prawy**, gdy nie prowadzisz rozmowy

* Asystentka głosowa Alexa i funkcje dostępne wyłącznie w systemie operacyjnym Android w wersji 6.0 lub wyższej

7.5 Odtwarzanie utworów Spotify za jednym dotknięciem

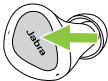
Odpowiednia konfiguracja w aplikacji Jabra Sound+ umożliwia kontrolę odtwarzania utworów Spotify za pomocą jednego dotknięcia prawej słuchawki dousznej.

Odtwarzanie utworów Spotify za jednym dotknięciem jest domyślnie wyłączone.

Przycisk prawy	Spotify
	Wznów ostatnio odtwarzany utwór Spotify
	Dwukrotnie naciśnij prawy przycisk, kiedy nie prowadzisz rozmowy, ani nie słuchasz muzyki
Odtwarzaj rekomendowany utwór Spotify	Dwukrotnie naciśnij prawy przycisk, podczas gdy aplikacja Spotify jest uruchomiona

7.6 Słuchawki douszne w trybie mono

Prawej słuchawki dousznej można używać osobno do odtwarzania muzyki lub prowadzenia połączeń. Aby aktywować tryb mono, umieść lewą słuchawkę w futerale ładującym.

Przycisk prawy	Słuchawki douszne w trybie mono	
	Odtwarzanie/ wstrzymywanie odtwarzania muzyki	Naciśnij przycisk prawy , słuchając muzyki
	Odbieranie połączenia	Naciśnij przycisk prawy
	Kończenie/ odrzucając połączenia	Dwukrotnie naciśnij przycisk prawy
	Wyciszanie/ włączanie mikrofonu	Naciśnij prawy przycisk podczas rozmowy
	Włączanie asystentki głosowej lub odgrywania utworów Spotify za jednym dotknięciem	Dwukrotnie naciśnij prawy przycisk, gdy nie prowadzisz rozmowy
	Regulacja głośności	Użyj przycisków sterowania głośnością w sparowanym urządzeniu mobilnym

Lewa i prawa słuchawka douszna połączą się ze sobą ponownie automatycznie po umieszczeniu ich w uszach.

7.7 Tryb uśpienia

Aby oszczędzać baterię, słuchawki douszne automatycznie wyłączą się, gdy będą poza zasięgiem urządzenia mobilnego przez 15 min. i nie będą w futerale ładującym lub po 30 min. braku aktywności.

Aby włączyć słuchawki douszne, naciśnij jednocześnie **lewy** i **prawy** przycisk. Opcjonalnie umieść słuchawki douszne w futerale ładującym i ponownie je wyjmij.

7.8 Obsługa wielu połączeń

Słuchawki douszne pozwalają odbierać i obsługiwać wiele połączeń jednocześnie.

Obsługa wielu połączeń



Zakończenie bieżącego połączenia i odbieranie połączenia przychodzącego

Naciśnij **lewy** lub **prawy** przycisk



Odrzucenie połączenia przychodzącego podczas prowadzenia rozmowy

Dwukrotnie naciśnij **lewy** lub **prawy** przycisk

7.9 Aktualizacja oprogramowania sprzętowego

Oprogramowanie sprzętowe Jabra Elite 2 można zaktualizować do najnowszej wersji za pomocą aplikacji Jabra Sound+.

Jeśli w aplikacji Jabra Sound+ włączono powiadomienia, aplikacja będzie automatycznie przekazywać powiadomienia o dostępnej aktualizacji oprogramowania sprzętowego. Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi w aplikacji, aby zakończyć aktualizację oprogramowania sprzętowego wkładek.

7.10 Resetowanie słuchawek dousznych

Resetowanie słuchawek dousznych powoduje usunięcie listy sparowanych urządzeń i resetuje wszystkie ustawienia do wartości domyślnych.

1. Umieść obie słuchawki douszne w futerale ładującym.
2. Naciśnij i przytrzymaj (10 s) jednocześnie **lewy** i **prawy** przycisk na słuchawkach dousznych i zaczekaj, aż znajdujące się na nich diody LED zaczną migać na różowo.
3. Proces resetowania zostaje zakończony, gdy dioda LED na wkładkach przestanie migać na różowo.

Słuchawki douszne trzeba będzie ponownie sparować z urządzeniem mobilnym. Pamiętaj, aby usunąć parowanie w menu Bluetooth urządzenia mobilnego.

8. Aplikacja Jabra Sound+



Aplikacja Jabra Sound+



Spersonalizuj swój dźwięk



Zarejestruj 2-letnią gwarancję



9. Pomoc

9.1 Często zadawane pytania (FAQ)

Zapoznaj się z najczęściej zadawanymi pytaniami na stronie Jabra.pl/help/elite2

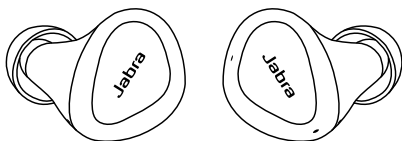
9.2 Konserwacja słuchawek dousznych

- Słuchawki douszne należy zawsze przechowywać w futerale ładującym.
- Aby zapobiec zmniejszeniu trwałości i pojemności baterii, nie należy przechowywać słuchawek dousznych w zimnym lub gorącym otoczeniu, takim jak zamknięty samochód w letnich lub zimowych warunkach.
- Zaleca się przechowywanie słuchawek dousznych w temperaturze od -20 do 45°C.
- Nie należy przechowywać słuchawek przez dłuższy czas bez ich ładowania (maks. trzy miesiące).
- W przypadku zabrudzenia słuchawek dousznych lub futerału ładującego, zalecamy wyczyszczenie ich miękką, niestrzępiącą się szmatką, zwilżoną czystą wodą.
- Zalecamy ładowanie słuchawek dousznych przy użyciu zasilacza o napięciu 5 V \pm 0,25 V i maksymalnym natężeniu prądu poniżej 2 A. Nie zalecamy ładowania słuchawek dousznych ani futerału ładującego przy użyciu zasilacza o wyższym napięciu.

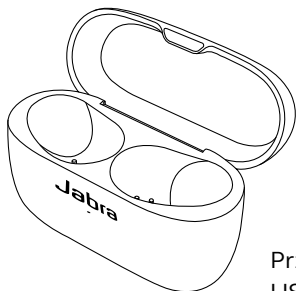
9.3 Akcesoria zastępcze

Zastępcze lub dodatkowe akcesoria można kupić w sklepie internetowym jabra.pl/accessories.

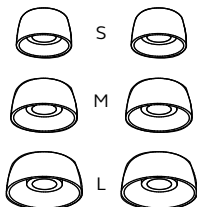
Zestaw z lewą i prawą słuchawką douszną



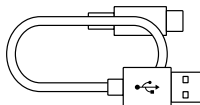
Futurał ładujący



Wkładki EarGel



Przewód do ładowania USB-C



9.4 Używanie zastępczych słuchawek dousznych

1. Parowanie zastępczych słuchawek dousznych z telefonem (patrz część 6.1)
2. Zaktualizuj oprogramowanie sprzętowe słuchawek dousznych za pomocą aplikacji Jabra Sound+.

9.5 Użytkowanie zastępczego futerału ładującego

Przed skorzystaniem z zastępczego futerału ładującego zaleca się jego ładowanie przez 1 godzinę.